



## INTISARI

Penelitian ini membahas jenis-jenis dan maksud tindak tutur direktif dalam novel *Banku Al-Qalaqi* karya Taufiq Al-Hakim. Tujuan penelitian ini adalah untuk mengetahui jenis-jenis dan maksud tindak tutur direktif yang ada pada novel *Banku Al-Qalaqi* karya Taufiq Al-Hakim. Teori yang digunakan dalam penelitian ini adalah teori pragmatik. Data penelitian ini, yaitu percakapan-percakapan dalam novel *Banku Al-Qalaqi* karya Taufiq Al-Hakim yang mengandung tindak tutur direktif. Pengumpulan data menggunakan metode simak catat, kemudian dianalisis dengan metode padan pragmatik. Selanjutnya, pada tahap penyajian hasil analisis data digunakan metode informal.

Berdasarkan penelitian yang telah dilakukan, pada novel *Banku Al-Qalaqi* ditemukan jenis tindak tutur direktif langsung dan tidak langsung. Tindak tutur direktif langsung menggunakan kalimat imperatif (*amr*) dalam bentuk *fi l amr* dan *maṣdar nā`ib ‘an fi l amr* serta *fi l muḍāri‘ majzum* yang didahului *lā an-nāhiyyah*. Kemudian tindak tutur direktif tidak langsung berupa kalimat deklaratif (*kalā khabar*) dan kalimat interogatif (*istifhām*). Selain itu, maksud-maksud tindak tutur direktif dalam novel *Banku Al-Qalaqi* yaitu *amr* (perintah), *isti ‘zān* (meminta izin), *iltimās* (permohonan), *tasyī‘* (memberi semangat), *nahy* (larangan), *iqtirāh* (memberi saran), *du‘ā`* (mendoakan), *istiftā`* (meminta pendapat), *istifhām* (memintan penjelasan), dan *tama‘nah* (meyakinkan).

**Kata kunci : tindak tutur direktif, *Banku Al-Qalaqi*, pragmatik.**



## ABSTRACT

This research discusses the types of directive speech acts and the purposes of directive speech in the novel *Banku Al-Qalaqi* by Taufiq Al-Hakim. The purpose of this study was to determine the types and the purposes of directive speech acts in the novel *Banku Al-Qalaqi* by Taufiq Al-Hakim. The theory used in this research is pragmatic theory. The data of this research are the sentences in the novel *Banku Al-Qalaqi* by Taufiq Al-Hakim which contain directive speech acts. The data was obtained using the note-taking method, and then analyzed using the padan pragmatic method. An then at the stage of presenting the results of data analysis using the informal method.

Based on the research that has been done, in the novel *Banku Al-Qalaqi* found types of direct and indirect directive speech acts. Direct directive speech acts use imperative sentences (*amr*) in the form of *fi'l amr* and *maṣdar nā`ib 'an fi'l amr* and *fi'l mudāri‘ majzum* preceded *lā an-nāhiyyah*. Then the indirect directive speech act is a declarative sentence and interrogative sentences. In addition, the purposes of directive speech acts in the novel *Banku Al-Qalaqi* are command, ask permissions, request, to encourage, prohibition, give advice, praying, asking for opinion, asking an explanation, and convincing.

**Keywords:** directive speech act, *Banku Al-Qalaqi*, pragmatic.



## ملخص

تناقش هذ البحث في أنواع الأفعال الكلامية التوجيهية و مقاصدتها في رواية بنك القلق لـ توفيق الحكيم. المهد البحث هو لتعريف أنواع الأفعال الكلامية التوجيهية و مقاصدتها في رواية بنك القلق لـ توفيق الحكيم. يستخدم هذا البحث النظرية البراغماتية. بيانات هذا البحث عبارة عن حوارات لشخصيات في رواية بنك القلق لـ توفيق الحكيم. طريقة تجميعة البيانات باستخدام الطريقة الملاحظة و الكتابية. أما تحليل البيانات بالطريقة فadan براغماتي، ثم عرض نتائج تحليل البيانات بالطريقة غير الرسمية.

بعد عمل البحث، وجد قسمان من تنوع الأفعال الكلامية التوجيهية، هما الأفعال الكلامية التوجيهية المباشرة وغير المباشرة. الأفعال الكلامية التوجيهية المباشرة بفعل الأمر و مصدر نائب عن فعل الأمر و فعل المضارع مجزوم لأن أوله لا النهاية. ثم الأفعال الكلامية التوجيهية غير المباشرة بكلام الخبر و كلام الاستفهام. ثم مقاصد أفعال الكلامية التوجيهية تكون من أمر، استئذان، التماس، تشجيع، نهي، اقتراح، دعاء، نصيحة، استفتاء، استفهام، و طمأنة.

**المفردات الأساسية: الأفعال الكلامية التوجيهية، بنك القلق، البراغماتية.**